



PARLEMENT FÉDÉRAL

CHAMBRE DES COMMUNES

SEANCE D'HIER

La séance est ouverte à 3 heures. Election de Beauharnois

L'Orateur annonce qu'il a reçu copie du jugement dans la contestation de l'élection de Beauharnois déclarant que cette élection est valide.

La loi criminelle L'honorable M. THOMPSON dépose un bill concernant l'application au Canada de la loi criminelle anglaise.

Le ministre de la Justice explique que dans les différentes provinces la date à laquelle la loi criminelle anglaise sera applicable varie, de sorte que les dispositions du code criminel du Canada ne sont pas uniformes.

Primes de pêche M. FLYNN demande si les chèques pour les primes de pêche ont été distribués aux pêcheurs.

Colonisation M. DAVIS demande si les terres affermées en vertu d'anciens baux et qui n'ont pas servi à l'élevage du bétail qui n'ont pas été occupées doivent être fermées à la colonisation pour une période indéfinie.

La vente des bois enivrants M. JAMESON soumet à la chambre la proposition suivante: Que dans l'optique de cette chambre, il est opportun de prohiber la fabrication, l'importation et la vente de liqueurs enivrantes, sauf pour des fins de culture de vin, de médecine, de science ou de mécanique; que la mise en vigueur de telle prohibition et que la surveillance de telle fabrication, importation ou vente, qui pourra être imposée, soit confiée au gouvernement fédéral, par l'entremise de fonctionnaires nommés spécialement à cet effet.

Le député de Lanark parle longuement à l'appui de sa proposition et dit qu'il est de son devoir de proposer de passer une loi pour prohiber complètement le commerce des boissons enivrantes.

M. MILLS dit qu'il a toujours approuvé en principe, la prohibition de la vente des boissons enivrantes, mais qu'il ne peut pas en faveur de l'adoption d'une mesure que la majorité de la population du pays désapprouve et qui mettrait en danger la prospérité de ce pays.

M. MILLS dit qu'il a toujours approuvé en principe, la prohibition de la vente des boissons enivrantes, mais qu'il ne peut pas en faveur de l'adoption d'une mesure que la majorité de la population du pays désapprouve et qui mettrait en danger la prospérité de ce pays.

SEANCE DU SOIR Traité des pêcheries M. MILLS reprend le débat sur le traité des pêcheries.

Il prétend qu'avant de ratifier le projet de loi soumis à la chambre, il est de son devoir de faire connaître au sénat américain ce soit prononcé sur cette question.

Il critique le traité et dit que ce sont les mesures sévères adoptées par le gouvernement à l'égard des pêcheurs américains qui ont provoqué aux Etats-Unis un sentiment hostile au Canada.

M. WELDON (Albert) après avoir félicité le ministre des pêcheries du résultat satisfaisant des travaux auxquels il a pris une part si active, dit qu'il ne peut pas pour régler la question des pêcheries, dit qu'il se demande pourquoi le congrès américain refuse d'accepter le traité qui est soumis en faveur des Etats-Unis, suivant ce qu'en disent les honorables députés de la chambre.

Parlant des accusations portées par le député de Bathurst au sujet des menaces de traitement qu'on aurait fait subir aux pêcheurs américains, M. Jamieson dit qu'un comité d'enquête a été nommé par le sénat américain de se procurer des renseignements à ce sujet et constate que ces accusations n'étaient pas fondées.

Il y a plus d'un siècle que cette question des pêcheries a été soulevée et qu'on ne peut pas dire que le traité est ratifié, nous devons être heureux de la voir enfin ratifiée.

Les dispositions du traité qui s'appliquent à nos eaux intérieures sont avancées de nous par les pêcheurs canadiens, qui comptent sur le pêche dans ces eaux pour subsister à leurs besoins.

Le député d'Albert démontre que les concessions qui ont été faites sont raisonnables et que l'Angleterre a porté autant d'intérêt aux négociations que s'il se fut agi de ses propres intérêts.

Il est content que le traité sera ratifié par le sénat américain. Toutefois, s'il le rejette, le traité sera ratifié par le Canada et par les hommes politiques, les plus influents aux Etats-Unis.

Que ce traité soit ratifié ou non, dit M. Weldon en terminant, je crois que les deux pays se guideront d'après ses sages dispositions à l'avenir.

Sir Richard CARTWRIGHT se prononce contre la ratification du traité et profite de cette occasion pour critiquer la politique du gouvernement au sujet de la question de la réciprocité commerciale entre le Canada et les Etats-Unis.

Sir John A. MACDONALD après avoir signalé la divergence d'opinion qui existe parmi les députés de la gauche au sujet du traité, fait observer que le représentant d'Oxford-Sud a débattu en blâmant le gouvernement d'avoir fait des démarches pour conclure ce traité.

Ce traité a été conclu à la suite de la correspondance échangée il y a un an entre le ministre des finances de M. Hayward. Une fois les négociations entamées, nous aurions été bien blâmables des rompre.

Il est singulier que l'honorable député d'Oxford-Sud trouve à redire à ce que nous ayons entamé ces négociations à la veille de l'élection présidentielle aux Etats-Unis; il a donc oublié qu'il a lui-même insisté à soumettre sa fameuse proposition concernant la réciprocité commerciale à la veille de cette élection, alléguant que c'était l'occasion la plus favorable (Approuvements.) Comment peut-il expliquer cette contradiction? Quant à moi, je n'y comprends rien.

L'honorable député de Québec dit qu'Angleterre nous protégerait contre l'importation quel pays nous les Etats-Unis, mais il oublie donc que le ministre des finances a déclaré qu'il avait reçu de la part des représentants du gouvernement impérial tout l'appui auquel il pouvait s'attendre.

On prétend que le Canada devrait avoir le droit de négocier seul les traités qui l'intéressent, comme convention de commerce, le Canada, depuis quelques années, a négocié ses propres traités et il les négocie à l'avenir, en ayant l'avantage d'être appuyé par l'Angleterre lorsqu'il s'agit de les mettre en vigueur (Approuvements prolongés.)

L'honorable député de Bothwell a cité des cas démontrant que des pêcheurs américains qui avaient enfreint la loi étaient punis à leur gouvernement. Il est regrettable que le gouvernement des Etats-Unis ne se soit pas enquis des faits avant de communiquer ces plaintes à l'ambassadeur anglais qui, lui, les a transmises au

gouvernement canadien. (Ecoutez! Ecoutez!) L'Angleterre et le Canada n'ont pas agi de cette manière; lorsque des plaintes ont été formulées contre des sujets américains, on s'est assuré d'abord si elles étaient fondées avant d'importuner le gouvernement des Etats-Unis, et de réclamer des dommages. (Ecoutez! Ecoutez!)

Chaque fois qu'un individu a enfreint la loi et qu'il a été pris en flagrant délit, il s'est empressé de se plaindre à son gouvernement, qui, à son tour, transmettait cette plainte à l'ambassadeur anglais; les journaux parlaient de l'affaire et il en résultait beaucoup de mécontentement parmi la population. La plupart de ces plaintes n'étaient pas fondées. (Ecoutez! Ecoutez!)

Nous devons nous féliciter d'en être arrivés à une entente avec les Etats-Unis et de traité contribuant au développement du commerce et à entretenir des relations cordiales entre les deux pays. (Ecoutez! Ecoutez!)

Le premier ministre démontre que la question des limites quant aux points de terre, n'a pas été réglée au prix de concessions humiliantes pour nos provinces. Le prétendant les députés de la gauche, et qu'il y avait mieux à en rapporter à la décision de la commission des pêcheries que d'accepter les propositions des deux gouvernements ont adopté la limite de dix milles quant aux eaux intérieures comme point de terre.

La question de l'achat de la botte ou d'appât a aussi été réglée d'une manière satisfaisante. En vertu de ce traité, les pêcheurs américains ne pourront acheter de l'appât sans un permis des autorités locales, et toute personne qui enfreindra cette clause sera passible d'une amende. En retour, le gouvernement américain a accepté de vendre leur poisson sur les marchés américains. Et c'est que nous n'avons pas la concession de la part des Etats-Unis? On a fait des concessions de part et d'autre et c'est un bon résultat.

Sir John résume toutes les accusations qui ont été portées contre le gouvernement par l'opposition et termine en disant que le traité est avantageux pour les deux pays. En vertu de ce traité, les pêcheurs américains ne pourront acheter de l'appât sans un permis des autorités locales, et toute personne qui enfreindra cette clause sera passible d'une amende. En retour, le gouvernement américain a accepté de vendre leur poisson sur les marchés américains. Et c'est que nous n'avons pas la concession de la part des Etats-Unis? On a fait des concessions de part et d'autre et c'est un bon résultat.

Sir John résume toutes les accusations qui ont été portées contre le gouvernement par l'opposition et termine en disant que le traité est avantageux pour les deux pays. En vertu de ce traité, les pêcheurs américains ne pourront acheter de l'appât sans un permis des autorités locales, et toute personne qui enfreindra cette clause sera passible d'une amende. En retour, le gouvernement américain a accepté de vendre leur poisson sur les marchés américains. Et c'est que nous n'avons pas la concession de la part des Etats-Unis? On a fait des concessions de part et d'autre et c'est un bon résultat.

Sir John résume toutes les accusations qui ont été portées contre le gouvernement par l'opposition et termine en disant que le traité est avantageux pour les deux pays. En vertu de ce traité, les pêcheurs américains ne pourront acheter de l'appât sans un permis des autorités locales, et toute personne qui enfreindra cette clause sera passible d'une amende. En retour, le gouvernement américain a accepté de vendre leur poisson sur les marchés américains. Et c'est que nous n'avons pas la concession de la part des Etats-Unis? On a fait des concessions de part et d'autre et c'est un bon résultat.

Sir John résume toutes les accusations qui ont été portées contre le gouvernement par l'opposition et termine en disant que le traité est avantageux pour les deux pays. En vertu de ce traité, les pêcheurs américains ne pourront acheter de l'appât sans un permis des autorités locales, et toute personne qui enfreindra cette clause sera passible d'une amende. En retour, le gouvernement américain a accepté de vendre leur poisson sur les marchés américains. Et c'est que nous n'avons pas la concession de la part des Etats-Unis? On a fait des concessions de part et d'autre et c'est un bon résultat.

Sir John résume toutes les accusations qui ont été portées contre le gouvernement par l'opposition et termine en disant que le traité est avantageux pour les deux pays. En vertu de ce traité, les pêcheurs américains ne pourront acheter de l'appât sans un permis des autorités locales, et toute personne qui enfreindra cette clause sera passible d'une amende. En retour, le gouvernement américain a accepté de vendre leur poisson sur les marchés américains. Et c'est que nous n'avons pas la concession de la part des Etats-Unis? On a fait des concessions de part et d'autre et c'est un bon résultat.

Sir John résume toutes les accusations qui ont été portées contre le gouvernement par l'opposition et termine en disant que le traité est avantageux pour les deux pays. En vertu de ce traité, les pêcheurs américains ne pourront acheter de l'appât sans un permis des autorités locales, et toute personne qui enfreindra cette clause sera passible d'une amende. En retour, le gouvernement américain a accepté de vendre leur poisson sur les marchés américains. Et c'est que nous n'avons pas la concession de la part des Etats-Unis? On a fait des concessions de part et d'autre et c'est un bon résultat.

Sir John résume toutes les accusations qui ont été portées contre le gouvernement par l'opposition et termine en disant que le traité est avantageux pour les deux pays. En vertu de ce traité, les pêcheurs américains ne pourront acheter de l'appât sans un permis des autorités locales, et toute personne qui enfreindra cette clause sera passible d'une amende. En retour, le gouvernement américain a accepté de vendre leur poisson sur les marchés américains. Et c'est que nous n'avons pas la concession de la part des Etats-Unis? On a fait des concessions de part et d'autre et c'est un bon résultat.

Sir John résume toutes les accusations qui ont été portées contre le gouvernement par l'opposition et termine en disant que le traité est avantageux pour les deux pays. En vertu de ce traité, les pêcheurs américains ne pourront acheter de l'appât sans un permis des autorités locales, et toute personne qui enfreindra cette clause sera passible d'une amende. En retour, le gouvernement américain a accepté de vendre leur poisson sur les marchés américains. Et c'est que nous n'avons pas la concession de la part des Etats-Unis? On a fait des concessions de part et d'autre et c'est un bon résultat.

Sir John résume toutes les accusations qui ont été portées contre le gouvernement par l'opposition et termine en disant que le traité est avantageux pour les deux pays. En vertu de ce traité, les pêcheurs américains ne pourront acheter de l'appât sans un permis des autorités locales, et toute personne qui enfreindra cette clause sera passible d'une amende. En retour, le gouvernement américain a accepté de vendre leur poisson sur les marchés américains. Et c'est que nous n'avons pas la concession de la part des Etats-Unis? On a fait des concessions de part et d'autre et c'est un bon résultat.

Sir John résume toutes les accusations qui ont été portées contre le gouvernement par l'opposition et termine en disant que le traité est avantageux pour les deux pays. En vertu de ce traité, les pêcheurs américains ne pourront acheter de l'appât sans un permis des autorités locales, et toute personne qui enfreindra cette clause sera passible d'une amende. En retour, le gouvernement américain a accepté de vendre leur poisson sur les marchés américains. Et c'est que nous n'avons pas la concession de la part des Etats-Unis? On a fait des concessions de part et d'autre et c'est un bon résultat.

Sir John résume toutes les accusations qui ont été portées contre le gouvernement par l'opposition et termine en disant que le traité est avantageux pour les deux pays. En vertu de ce traité, les pêcheurs américains ne pourront acheter de l'appât sans un permis des autorités locales, et toute personne qui enfreindra cette clause sera passible d'une amende. En retour, le gouvernement américain a accepté de vendre leur poisson sur les marchés américains. Et c'est que nous n'avons pas la concession de la part des Etats-Unis? On a fait des concessions de part et d'autre et c'est un bon résultat.

Sir John résume toutes les accusations qui ont été portées contre le gouvernement par l'opposition et termine en disant que le traité est avantageux pour les deux pays. En vertu de ce traité, les pêcheurs américains ne pourront acheter de l'appât sans un permis des autorités locales, et toute personne qui enfreindra cette clause sera passible d'une amende. En retour, le gouvernement américain a accepté de vendre leur poisson sur les marchés américains. Et c'est que nous n'avons pas la concession de la part des Etats-Unis? On a fait des concessions de part et d'autre et c'est un bon résultat.

Sir John résume toutes les accusations qui ont été portées contre le gouvernement par l'opposition et termine en disant que le traité est avantageux pour les deux pays. En vertu de ce traité, les pêcheurs américains ne pourront acheter de l'appât sans un permis des autorités locales, et toute personne qui enfreindra cette clause sera passible d'une amende. En retour, le gouvernement américain a accepté de vendre leur poisson sur les marchés américains. Et c'est que nous n'avons pas la concession de la part des Etats-Unis? On a fait des concessions de part et d'autre et c'est un bon résultat.

Sir John résume toutes les accusations qui ont été portées contre le gouvernement par l'opposition et termine en disant que le traité est avantageux pour les deux pays. En vertu de ce traité, les pêcheurs américains ne pourront acheter de l'appât sans un permis des autorités locales, et toute personne qui enfreindra cette clause sera passible d'une amende. En retour, le gouvernement américain a accepté de vendre leur poisson sur les marchés américains. Et c'est que nous n'avons pas la concession de la part des Etats-Unis? On a fait des concessions de part et d'autre et c'est un bon résultat.

Sir John résume toutes les accusations qui ont été portées contre le gouvernement par l'opposition et termine en disant que le traité est avantageux pour les deux pays. En vertu de ce traité, les pêcheurs américains ne pourront acheter de l'appât sans un permis des autorités locales, et toute personne qui enfreindra cette clause sera passible d'une amende. En retour, le gouvernement américain a accepté de vendre leur poisson sur les marchés américains. Et c'est que nous n'avons pas la concession de la part des Etats-Unis? On a fait des concessions de part et d'autre et c'est un bon résultat.

Sir John résume toutes les accusations qui ont été portées contre le gouvernement par l'opposition et termine en disant que le traité est avantageux pour les deux pays. En vertu de ce traité, les pêcheurs américains ne pourront acheter de l'appât sans un permis des autorités locales, et toute personne qui enfreindra cette clause sera passible d'une amende. En retour, le gouvernement américain a accepté de vendre leur poisson sur les marchés américains. Et c'est que nous n'avons pas la concession de la part des Etats-Unis? On a fait des concessions de part et d'autre et c'est un bon résultat.

Sir John résume toutes les accusations qui ont été portées contre le gouvernement par l'opposition et termine en disant que le traité est avantageux pour les deux pays. En vertu de ce traité, les pêcheurs américains ne pourront acheter de l'appât sans un permis des autorités locales, et toute personne qui enfreindra cette clause sera passible d'une amende. En retour, le gouvernement américain a accepté de vendre leur poisson sur les marchés américains. Et c'est que nous n'avons pas la concession de la part des Etats-Unis? On a fait des concessions de part et d'autre et c'est un bon résultat.

Sir John résume toutes les accusations qui ont été portées contre le gouvernement par l'opposition et termine en disant que le traité est avantageux pour les deux pays. En vertu de ce traité, les pêcheurs américains ne pourront acheter de l'appât sans un permis des autorités locales, et toute personne qui enfreindra cette clause sera passible d'une amende. En retour, le gouvernement américain a accepté de vendre leur poisson sur les marchés américains. Et c'est que nous n'avons pas la concession de la part des Etats-Unis? On a fait des concessions de part et d'autre et c'est un bon résultat.

Sir John résume toutes les accusations qui ont été portées contre le gouvernement par l'opposition et termine en disant que le traité est avantageux pour les deux pays. En vertu de ce traité, les pêcheurs américains ne pourront acheter de l'appât sans un permis des autorités locales, et toute personne qui enfreindra cette clause sera passible d'une amende. En retour, le gouvernement américain a accepté de vendre leur poisson sur les marchés américains. Et c'est que nous n'avons pas la concession de la part des Etats-Unis? On a fait des concessions de part et d'autre et c'est un bon résultat.

Sir John résume toutes les accusations qui ont été portées contre le gouvernement par l'opposition et termine en disant que le traité est avantageux pour les deux pays. En vertu de ce traité, les pêcheurs américains ne pourront acheter de l'appât sans un permis des autorités locales, et toute personne qui enfreindra cette clause sera passible d'une amende. En retour, le gouvernement américain a accepté de vendre leur poisson sur les marchés américains. Et c'est que nous n'avons pas la concession de la part des Etats-Unis? On a fait des concessions de part et d'autre et c'est un bon résultat.

Sir John résume toutes les accusations qui ont été portées contre le gouvernement par l'opposition et termine en disant que le traité est avantageux pour les deux pays. En vertu de ce traité, les pêcheurs américains ne pourront acheter de l'appât sans un permis des autorités locales, et toute personne qui enfreindra cette clause sera passible d'une amende. En retour, le gouvernement américain a accepté de vendre leur poisson sur les marchés américains. Et c'est que nous n'avons pas la concession de la part des Etats-Unis? On a fait des concessions de part et d'autre et c'est un bon résultat.

Sir John résume toutes les accusations qui ont été portées contre le gouvernement par l'opposition et termine en disant que le traité est avantageux pour les deux pays. En vertu de ce traité, les pêcheurs américains ne pourront acheter de l'appât sans un permis des autorités locales, et toute personne qui enfreindra cette clause sera passible d'une amende. En retour, le gouvernement américain a accepté de vendre leur poisson sur les marchés américains. Et c'est que nous n'avons pas la concession de la part des Etats-Unis? On a fait des concessions de part et d'autre et c'est un bon résultat.

Sir John résume toutes les accusations qui ont été portées contre le gouvernement par l'opposition et termine en disant que le traité est avantageux pour les deux pays. En vertu de ce traité, les pêcheurs américains ne pourront acheter de l'appât sans un permis des autorités locales, et toute personne qui enfreindra cette clause sera passible d'une amende. En retour, le gouvernement américain a accepté de vendre leur poisson sur les marchés américains. Et c'est que nous n'avons pas la concession de la part des Etats-Unis? On a fait des concessions de part et d'autre et c'est un bon résultat.

Sir John résume toutes les accusations qui ont été portées contre le gouvernement par l'opposition et termine en disant que le traité est avantageux pour les deux pays. En vertu de ce traité, les pêcheurs américains ne pourront acheter de l'appât sans un permis des autorités locales, et toute personne qui enfreindra cette clause sera passible d'une amende. En retour, le gouvernement américain a accepté de vendre leur poisson sur les marchés américains. Et c'est que nous n'avons pas la concession de la part des Etats-Unis? On a fait des concessions de part et d'autre et c'est un bon résultat.

Grande Reduction

Manteaux de Dame, Robes, Ciroulières, doubles en fourrure, Hoar, Manchons, Collets Russes, Fagots, Gants, Mitaines de toutes espèces de Pelletteries, Raquettes, Traines, Sautages, Souliers, mousses, etc. Admises de prix exorbitants, championnés et Printemps

Venez voir nos chapoux de Printemps

JOS. COTÉ, 114 rue Rideau

MAISON SAINT-GEORGE

102 et 104 RUE RIDEAU

Vins, Liqueurs, Eau-de-Vie et Cigars importants de premier choix.

Juges par vous-même en venant nous faire visite. 112-87-88

HOTEL CANADIEN

CHATEAU SOUTER PAR G. LATHÉRIE

Ce magnifique hôtel vient d'être acheté par M. John Johnston, ex-proprétaire de la Courte d'Orange.

Les repas sont servis à toute heure, à la carte système européen, et sous la surveillance d'un cuisinier français de premier ordre.

Un grand salon vient d'être meublé à neuf de meubles somptueux et de miroirs à l'usage de la clientèle.

Le confort et la propreté sont garantis à tout prix. Les chambres sont spacieuses et de miroirs à l'usage de la clientèle.

Le confort et la propreté sont garantis à tout prix. Les chambres sont spacieuses et de miroirs à l'usage de la clientèle.

Le confort et la propreté sont garantis à tout prix. Les chambres sont spacieuses et de miroirs à l'usage de la clientèle.

Le confort et la propreté sont garantis à tout prix. Les chambres sont spacieuses et de miroirs à l'usage de la clientèle.

Le confort et la propreté sont garantis à tout prix. Les chambres sont spacieuses et de miroirs à l'usage de la clientèle.

Le confort et la propreté sont garantis à tout prix. Les chambres sont spacieuses et de miroirs à l'usage de la clientèle.

Le confort et la propreté sont garantis à tout prix. Les chambres sont spacieuses et de miroirs à l'usage de la clientèle.

Le confort et la propreté sont garantis à tout prix. Les chambres sont spacieuses et de miroirs à l'usage de la clientèle.

Le confort et la propreté sont garantis à tout prix. Les chambres sont spacieuses et de miroirs à l'usage de la clientèle.

Le confort et la propreté sont garantis à tout prix. Les chambres sont spacieuses et de miroirs à l'usage de la clientèle.

Le confort et la propreté sont garantis à tout prix. Les chambres sont spacieuses et de miroirs à l'usage de la clientèle.

Le confort et la propreté sont garantis à tout prix. Les chambres sont spacieuses et de miroirs à l'usage de la clientèle.

Le confort et la propreté sont garantis à tout prix. Les chambres sont spacieuses et de miroirs à l'usage de la clientèle.

Le confort et la propreté sont garantis à tout prix. Les chambres sont spacieuses et de miroirs à l'usage de la clientèle.

Le confort et la propreté sont garantis à tout prix. Les chambres sont spacieuses et de miroirs à l'usage de la clientèle.

Le confort et la propreté sont garantis à tout prix. Les chambres sont spacieuses et de miroirs à l'usage de la clientèle.

Le confort et la propreté sont garantis à tout prix. Les chambres sont spacieuses et de miroirs à l'usage de la clientèle.

Le confort et la propreté sont garantis à tout prix. Les chambres sont spacieuses et de miroirs à l'usage de la clientèle.

Le confort et la propreté sont garantis à tout prix. Les chambres sont spacieuses et de miroirs à l'usage de la clientèle.

Le confort et la propreté sont garantis à tout prix. Les chambres sont spacieuses et de miroirs à l'usage de la clientèle.

Le confort et la propreté sont garantis à tout prix. Les chambres sont spacieuses et de miroirs à l'usage de la clientèle.

Le confort et la propreté sont garantis à tout prix. Les chambres sont spacieuses et de miroirs à l'usage de la clientèle.

Le confort et la propreté sont garantis à tout prix. Les chambres sont spacieuses et de miroirs à l'usage de la clientèle.

Le confort et la propreté sont garantis à tout prix. Les chambres sont spacieuses et de miroirs à l'usage de la clientèle.

Le confort et la propreté sont garantis à tout prix. Les chambres sont spacieuses et de miroirs à l'usage de la clientèle.

Le confort et la propreté sont garantis à tout prix. Les chambres sont spacieuses et de miroirs à l'usage de la clientèle.

Le confort et la propreté sont garantis à tout prix. Les chambres sont spacieuses et de miroirs à l'usage de la clientèle.

Le confort et la propreté sont garantis à tout prix. Les chambres sont spacieuses et de miroirs à l'usage de la clientèle.

Le confort et la propreté sont garantis à tout prix. Les chambres sont spacieuses et de miroirs à l'usage de la clientèle.

Le confort et la propreté sont garantis à tout prix. Les chambres sont spacieuses et de miroirs à l'usage de la clientèle.

Le confort et la propreté sont garantis à tout prix. Les chambres sont spacieuses et de miroirs à l'usage de la clientèle.

Le confort et la propreté sont garantis à tout prix. Les chambres sont spacieuses et de miroirs à l'usage de la clientèle.

Le confort et la propreté sont garantis à tout prix. Les chambres sont spacieuses et de miroirs à l'usage de la clientèle.

Le confort et la propreté sont garantis à tout prix. Les chambres sont spacieuses et de miroirs à l'usage de la clientèle.

Le confort et la propreté sont garantis à tout prix. Les chambres sont spacieuses et de miroirs à l'usage de la clientèle.

Le confort et la propreté sont garantis à tout prix. Les chambres sont spacieuses et de miroirs à l'usage de la clientèle.

Le confort et la propreté sont garantis à tout prix. Les chambres sont spacieuses et de miroirs à l'usage de la clientèle.

Le confort et la propreté sont garantis à tout prix. Les chambres sont spacieuses et de miroirs à l'usage de la clientèle.

Le confort et la propreté sont garantis à tout prix. Les chambres sont spacieuses et de miroirs à l'usage de la clientèle.

Le confort et la propreté sont garantis à tout prix. Les chambres sont spacieuses et de miroirs à l'usage de la clientèle.

Le confort et la propreté sont garantis à tout prix. Les chambres sont spacieuses et de miroirs à l'usage de la clientèle.

Le confort et la propreté sont garantis à tout prix. Les chambres sont spacieuses et de miroirs à l'usage de la clientèle.

Le confort et la propreté sont garantis à tout prix. Les chambres sont spacieuses et de miroirs à l'usage de la clientèle.

Le confort et la propreté sont garantis à tout prix. Les chambres sont spacieuses et de miroirs à l'usage de la clientèle.

Le confort et la propreté sont garantis à tout prix. Les chambres sont spacieuses et de miroirs à l'usage de la clientèle.

Le confort et la propreté sont garantis à tout prix. Les chambres sont spacieuses et de miroirs à l'usage de la clientèle.

Le confort et la propreté sont garantis à tout prix. Les chambres sont spacieuses et de miroirs à l'usage de la clientèle.

Le confort et la propreté sont garantis à tout prix. Les chambres sont spacieuses et de miroirs à l'usage de la clientèle.

Le confort et la propreté sont garantis à tout prix. Les chambres sont spacieuses et de miroirs à l'usage de la clientèle.

Le confort et la propreté sont garantis à tout prix. Les chambres sont spacieuses et de miroirs à l'usage de la clientèle.

Le confort et la propreté sont garantis à tout prix. Les chambres sont spacieuses et de miroirs à l'usage de la clientèle.

Le confort et la propreté sont garantis à tout prix. Les chambres sont spacieuses et de miroirs à l'usage de la clientèle.

Le confort et la propreté sont garantis à tout prix. Les chambres sont spacieuses et de miroirs à l'usage de la clientèle.

Le confort et la propreté sont garantis à tout prix. Les chambres sont spacieuses et de miroirs à l'usage de la clientèle.

Le confort et la propreté sont garantis à tout prix. Les chambres sont spacieuses et de miroirs à l'usage de la clientèle.

Le confort et la propreté sont garantis à tout prix. Les chambres sont spacieuses et de miroirs à l'usage de la clientèle.

Le confort et la propreté sont garantis à tout prix. Les chambres sont spacieuses et de miroirs à l'usage de la clientèle.

Le confort et la propreté sont garantis à tout prix. Les chambres sont spacieuses et de miroirs à l'usage de la clientèle.

Le confort et la propreté sont garantis à tout prix. Les chambres sont spacieuses et de miroirs à l'usage de la clientèle.

Le confort et la propreté sont garantis à tout prix. Les chambres sont spacieuses et de miroirs à l'usage de la clientèle.

Le confort et la propreté sont garantis à tout prix. Les chambres sont spacieuses et de miroirs à l'usage de la clientèle.

Le confort et la propreté sont garantis à tout prix. Les chambres sont spacieuses et de miroirs à l'usage de la clientèle.

Le confort et la propreté sont garantis à tout prix. Les chambres sont spacieuses et de miroirs à l'usage de la clientèle.

Le confort et la propreté sont garantis à tout prix. Les chambres sont spacieuses et de miroirs à l'usage de la clientèle.

Le confort et la propreté sont garantis à tout prix. Les chambres sont spacieuses et de miroirs à l'usage de la clientèle.

Le confort et la propreté sont garantis à tout prix. Les chambres sont spacieuses et de miroirs à l'usage de la clientèle.

Le confort et la propreté sont garantis à tout prix. Les chambres sont spacieuses et de miroirs à l'usage de la clientèle.

Le confort et la propreté sont garantis à tout prix. Les chambres sont spacieuses et de miroirs à l'usage de la clientèle.

Le confort et la propreté sont garantis à tout prix. Les chambres sont spacieuses et de miroirs à l'usage de la clientèle.

Le confort et la propreté sont garantis à tout prix. Les chambres sont spacieuses et de miroirs à l'usage de la clientèle.

Le confort et la propreté sont garantis à tout prix. Les chambres sont spacieuses et de miroirs à l'usage de la clientèle.

Le confort et la propreté sont garantis à tout prix.

ANNONCE DE LA SOCIÉTÉ CANADIENNE DE LA BIÈRE... \$60.00... 25 cts le Billet

DEPECHE TELEGRAPHIQUES DERNIERES NOUVELLES

CANADA

Gréville dans une manufacture de coton... Bismarck malade... Mort de Matthew Arnold... Le premier ministre...

FINANCE et COMMERCE

BOURSE DE MONTREAL

Table of stock market prices for Montreal, listing various stocks and their values.

Produits de la Laiterie

Table of dairy products prices, including butter, cheese, and milk.

LE LEVIER SAMSON

Text advertisement for 'Le Levier Samson' machine, describing its features and benefits.

LE COOKS FRIEND

Text advertisement for 'The Cooks Friend' baking powder, highlighting its quality.

LE LEVIER SAMSON

Text advertisement for 'Le Levier Samson' machine, similar to the one above.

Compagnie Générale Transatlantique

Table of shipping schedules for the Compagnie Générale Transatlantique, listing routes and dates.

ANNONCE DE LA SOCIÉTÉ CANADIENNE DE LA BIÈRE... \$60.00... 25 cts le Billet

ÉTATS-UNIS

Confédération... Havane... Statistiques... Quarantaine... Projets de chemin de fer...

MARCHÉ DE MONTREAL

Table of Montreal market prices for various goods and commodities.

MARCHÉ DE GROS

Table of wholesale market prices for various goods and commodities.

LE LEVIER SAMSON

Text advertisement for 'Le Levier Samson' machine, similar to the one above.

LE COOKS FRIEND

Text advertisement for 'The Cooks Friend' baking powder, similar to the one above.

LE LEVIER SAMSON

Text advertisement for 'Le Levier Samson' machine, similar to the one above.

Compagnie Générale Transatlantique

Table of shipping schedules for the Compagnie Générale Transatlantique, similar to the one above.

ANNONCE DE LA SOCIÉTÉ CANADIENNE DE LA BIÈRE... \$60.00... 25 cts le Billet

ÉTATS-UNIS

Confédération... Havane... Statistiques... Quarantaine... Projets de chemin de fer...

MARCHÉ DE MONTREAL

Table of Montreal market prices for various goods and commodities.

MARCHÉ DE GROS

Table of wholesale market prices for various goods and commodities.

LE LEVIER SAMSON

Text advertisement for 'Le Levier Samson' machine, similar to the one above.

LE COOKS FRIEND

Text advertisement for 'The Cooks Friend' baking powder, similar to the one above.

LE LEVIER SAMSON

Text advertisement for 'Le Levier Samson' machine, similar to the one above.

Compagnie Générale Transatlantique

Table of shipping schedules for the Compagnie Générale Transatlantique, similar to the one above.

ANNONCE DE LA SOCIÉTÉ CANADIENNE DE LA BIÈRE... \$60.00... 25 cts le Billet

ÉTATS-UNIS

Confédération... Havane... Statistiques... Quarantaine... Projets de chemin de fer...

MARCHÉ DE MONTREAL

Table of Montreal market prices for various goods and commodities.

MARCHÉ DE GROS

Table of wholesale market prices for various goods and commodities.

LE LEVIER SAMSON

Text advertisement for 'Le Levier Samson' machine, similar to the one above.

LE COOKS FRIEND

Text advertisement for 'The Cooks Friend' baking powder, similar to the one above.

LE LEVIER SAMSON

Text advertisement for 'Le Levier Samson' machine, similar to the one above.

Compagnie Générale Transatlantique

Table of shipping schedules for the Compagnie Générale Transatlantique, similar to the one above.

